



**КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ**

Distr.
GENERAL

TD/B/C.5/ORIGIN/109
21 June 2000

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

ВСЕОБЩАЯ СИСТЕМА ПРЕФЕРЕНЦИЙ

Правила происхождения

Записка секретариата

В настоящем документе содержатся соответствующие выдержки из сообщения, полученного от Шри-Ланки¹.

"...настоящим препровождаем для вашего сведения и для распространения среди стран, предоставляющих преференции, и других заинтересованных сторон последний список должностных лиц, уполномоченных подписывать сертификаты ВСП, с образцами их подписей и оттиски официальной печати министерства торговли Шри-Ланки, которое является органом, выдающим сертификаты происхождения"².

¹ Предыдущие уведомления см. TD/B/C.5/ORIGIN/39, 42, 72, 72/Согр.1, 79, 81, 82 и 98.

² См. приложение.

Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

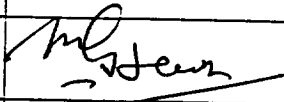

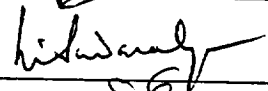
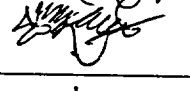
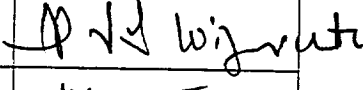
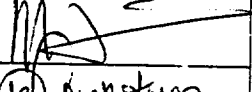

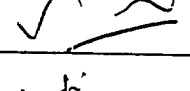
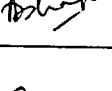
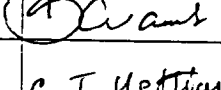
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi


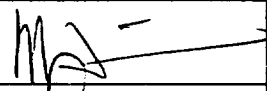
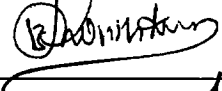
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

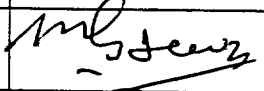

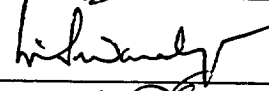
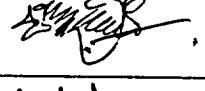
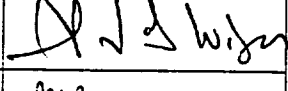
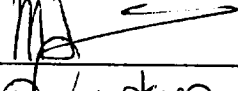
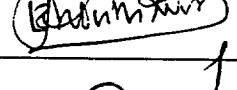
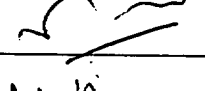
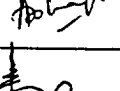
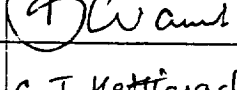
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

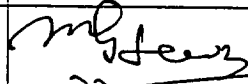

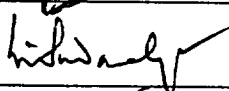
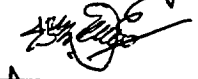
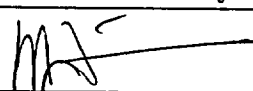
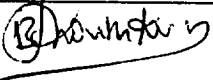
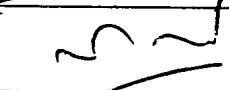
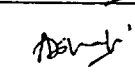
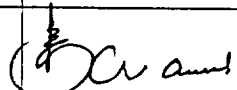
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C. T. Hettiarachchi

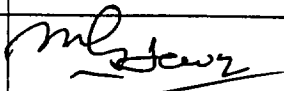

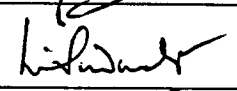
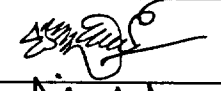

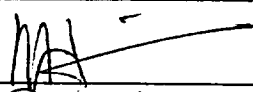
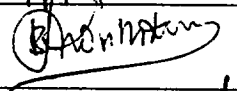

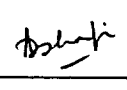

Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	

Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C. T. Hettiarachchi

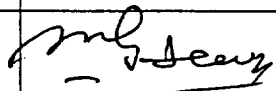
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

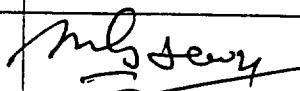

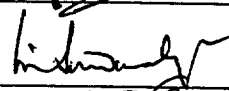
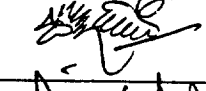
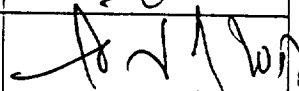

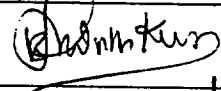

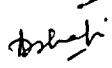

Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



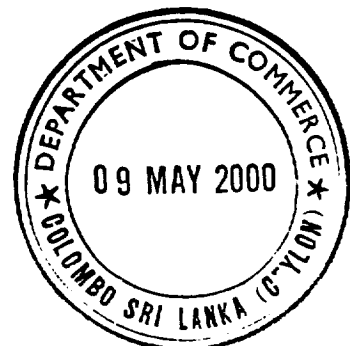
Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

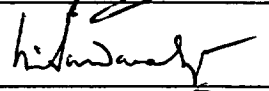

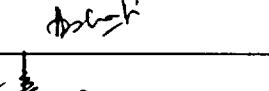
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi

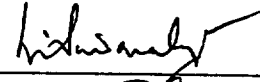
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C.T. Hettiarachchi



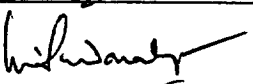
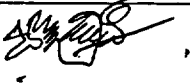
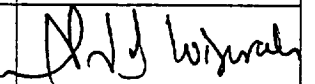
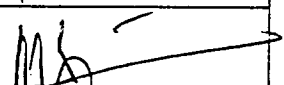
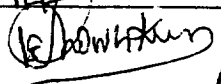

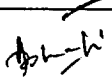
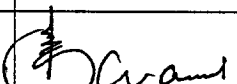
Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce



Specimen Signatures of the Authorized officers to sign the certificate of origin under the Generalized System of Preferences (G.S.P.)

Department of Commerce
Ministry of Internal & International
Commerce and Food

	Name	Designation	Signature
01.	Mr. M.G. Hewage	Director General	
02.	Mr. N.R. Meemaduma	Deputy Director	
03.	Mr. M. Sundaralingam	Deputy Director	
04.	Mr. Saman Udagedara	Deputy Director	
05.	Mrs. S.N.I. Wijeratne	Deputy Director	
06.	Mr. D.W. Jinadasa	Assistant Director	
07.	Mr. V.S. Sidath Kumar	Assistant Director	
08.	Mr. W.G. Gamini Pemasiri	Assistant Director	
09.	Ms. Z.A.M. Shafi	Assistant Director	
10.	Mrs. R.G.S. Swarnakanthi	Budget Assistant	
11.	Miss. C.T. Hettiarachchi	Budget Assistant	C. T. Hettiarachchi

Specimen of the
official stamp

M.G. Hewage
Director General of Commerce

